



RE L A C I O N

**VERDADE RA  
DE LA FAMOSA VITORIA**

que ha tenido el Excelentissimo señor  
**D. Albaro Baçan Mirques de S. Cruz,**  
**General dela Armada Real de Espana,**  
que està sobre la Ria dela Ciudad  
de Burdeos: sucedida a 20. de  
**Otubre de 1653.**

**Refiere se el numero de las Galeras, Vergantines, y otras embarcaciones que se le han cogido, y quemado al enemigo, y el grandioso saco de Mortaña, y de otras villas de la dicha Ria.**



**CON LICENCIA!**

**Impreso en Seuilla, por Juan Gomez de Blas,**  
**Año de 1653.**



STANDO El Excelentissimo señor Don Albaro Baçan Marques de Santa Cruz, con la Armada Real de España, sobre el sitio de Pollac, q dista diez leguas la tierra adentro dela Ria de Burdeos, im pidiendo la salida de la Armada Real de Francia, que está acorralada junto a Burdeos: vio su Excelencia que por el Canal de Blanc (que es vn braço de la Ria, que se diuide por otra parte) baxauā tres Galeras, y ocho Vergantines, para lleuar socorro a la Armada de Francia, y que por estar el banco de por medio, no fue posible impedirles el passo. Reconociose despues, que se auian entrado en el Caño de Bretaña, y lo mucho que contienia impedirles el passo, y quitarle estas embarcaciones al enemigo, juntamente con el socorro que lleuauan. Mandò su Excelencia que fuesen cuatro Fragatas de guerra, y dos Nauios de fuego a tomar la boca de aquell Caño, para impedir la salida al enemigo, y así lo ejecutaron con grande promptitud. Despues determinò su Excelencia yr, como fue, a reconocer el dicho Caño, y vio que si no era con aguas viñas no podian salir los dichos Barcos; con que se aguardó a tiempo acomodado.

En esta ocasión llegó a nuestra Armada el señor Principe de Marsi, que es el mismo que gouernò a Barcelona por el Rey de Francia, y se salio (durante el sitio de aquella Ciudad) para yrse a seruir al señor Principe de Condé, y assistió en Burdeos todo el tiempo que sus habitadores siguieron la voz del dicho señor Principe de Condé, y despues que se salio de aquella Ciudad la señora Princesa de Condé, se partió el dicho señor Principe de Marsi a la Corte de España, adóde su Magestad (Dios le guarde) le mandó hospedar y tratar con grande ostentacion y grandeza, y le embió muy favorecido, y rico de dones y preseas, para que como Capitan General gouernasse la gente que saltasse en tierra de la Armada Real de España, que está en la Ria de Burdeos a cargo del Excelentissimo señor Marques de Santa Cruz, como ya le ha dicho.

Juntos pues su Excelencia, y los señores Principe de Marsi, y el Duque de Veraguas, Don Melchor de la Cueua hermano del señor Duque de Alburquerque, Don Fernando Arias de Saavedra, Don Francisco de Meneses, y otros muchos Titulos y Cauilleros Maestros de Campo de la dicha Armada, boluieron a recono-

conocer el terreno, y reconocido mandó su Excelencia que desembarcasse alguna gente de la Armada, y dio orden a los Maestros de Campo los señores Don Melchor de la Cueua, y al Duque de Veraguas, y a Don Francisco de Meneses, de lo que auian de hacer, como lo ejecutaron a los veinte de Octubre a las tres de la mañana.

Llenaua la Vanguardia el señor Don Melchor de la Cueua, y el señor Duque de Veraguas embistio por la parte del dicho Caño, y el señor Don Francisco de Meneses por la parte de abajo, y todos a vn mismo tiempo embistieron al enemigo con el valor de sus personas, y generosa sangre. Viendopues los Franceses que nuestra gente les pretendia coger el pañó por todas partes, tratò de huir, desamparando las Galeras, y demas Baxeles, y así quisimola villa de Mortaña, que es muy fuerte, y dôde el enemigo se pudo fortificar, y hazernos notable daño, porque está en lugar eminent, y es muy agria la subida. Enfin los nuestros fueron siguiendo a los Franceles hasta emboscarlos en las montañas circunuezinias; y no se pasò mas adelante, porque el señor Principe Marsi mandó detener la gente, y que le hiziese alto, reparando en que los enemigos nos podrian hacer algun daño en lo estrecho de los montes. En fin se hizo alto por tiempo de seis horas, por auerlo assi ordenado el señor Principe Marsi, y lo pudo mandar como Capitan General que es de todo lo q' nuestra gente faere obtiendo en tierra.

En este tiempo no se descuidaua el señor Marques de Santa Cruz por la parte de la Ria, pues cogio las dichastres Galeras, y siete Vergantines que los enemigos tenian en la boca del Caño, y las incorporó con nuestra Armada, y quemò mas de treinta Naújos, Saetias, Barcos longos, y otras embarcaciones menores, que estauan dentro del dicho Caño, las quales no se pudieron sacar por estar baxa la mar, y ser ya muy tarde.

Saqueòse a Mortaña, villa que tiene seiscientos vezinos, con que nuestros soldados quedaron muy apropuechados, porq' hubo ricas alajas, buena ropa, y mucho dinero, por ser el lugar mas rico que tiene toda aquella comarca.

Y es de aduertir, que desta tan grandiosa presa no ha querido el señor Marques de Santa Cruz participar cosa alguna, tocandole los dos quintos, el uno por General, y el otro (que es el que tocaua al Rey nuestro señor) por auerle su Magestad hecho gracia de la su Excelencia: cõque solo fue el saco para los Soldados.

Demas

Demas desto quemò nuestra gente al enemigo el Almacen de la polvorà, donde auia grande cantidad della, y de valas, y otras municiones, que temian preuendidas para su Armada. Y assimismo se abrasiaron los Almazenes del trigo y avena, y en solo vno tenian mas de quatro mil fanegas trigo, y mas de mil costales de harina, y grande cantidad de sacos de lana, que por no auer tiempo para facarlo todo, se quemò. En otros Almazenes se derramò grande numero de arrobas de vino assi nuevo, como aniejo: sin otras muchas partidas considerables que se derramaron en casas particulares, que todo se perdio, por no auer tiempo para poderlo conduzir a nuestra Armada.

Quemaronse muchas casas de la villa, y se le hizo a los enemigos todo el daño que dezir se puede, el qual se ha reputado en mas de quatrocientos mil ducados de valor.

Los enemigos, aunque veian quemar sus casas, y perder sus haciendas, no se atrevieron a baxar a pelear con los nuestros, siendo asy que se hallauan con tres tercios de infanteria, sin la gente que se les fue agregando de aquella tierra, que todos harrian numero de tres mil hombres: y la gente que desembarco de nuestra Armada no fueron mas de mil y docientos hombres, sibien de los mas luzidos y esforçados Soldados que ay en ella, donde yuan todos los grandes señores que se han referido, dando exemplo y valor a todos los demas, teniendo al desembarcar, y al embarcar, el aguila a la cintura, con mucha penalidad.

Las tres Galeras, y los siete Vergantines que se le han cogido al enemigo, nos han de ser de grandissima importancia, por auerlos acrecentado a nuestra Armada, y auer minorado la del Duque de Vendoma: conque es fuerça que este daño se sienta mucho en la Francia, y particularmente en Burdeos, adonde se esperan nuevos alborotos, e inquietudes.

Lo que ay mas que ponderar en esta faccion, es, que no perdimos honbre ninguno, ni le huió herido tampoco, que parece cosa de milagro.

Vna Iglesia vieja que los Franceses tenian en la dicha villa, estauia muy maltratada, y casi arruinada, y bien se reconociacel poco culto que ellos dan a Dios en ella: pero tenian un Templo nuevamente fabricado, adonde hazian sus predicas y ceremonias, por ser los mas Hereses; este lo quemaron los nuestros. Finalmente la gente de nuestra Armada ha saqueado a Riom, y todos los lugares q confinan con la Ria, de donde han traído mucho ganado, trigo, vino, y otros bastimentos.

FIN.